

CRC SUBMISSIONS: DEADLINES AND WORD LIMITS*

Simplified Reporting Procedure			
Deadlines			
Alternative reports for the adoption of the List Of Issues Prior to Reporting (LOIPR)		Additional submissions for the pre-session (PSWG)	
February PSWG	1 December	February PSWG	1 December
June PSWG	1 April	June PSWG	1 April
October PSWG	1 August	October PSWG	1 August

All reports can be comprehensive (**maximum 10,000 words**) or thematic (**maximum 3,000 words**) – for both the adoption of the List Of Issues Prior to Reporting (LOIPR) and for the pre-sessional working group.

Traditional Reporting Procedure			
Deadlines			
Alternative reports for the pre-session (PSWG)		Additional submissions between the PSWG and the session	
February PSWG	1 November	January session	15 December
June PSWG	1 March	May session	15 April
October PSWG	1 July	September session	15 August

All reports can be comprehensive (**maximum 10,000 words**) or thematic (**maximum 3,000 words**) for the pre-session, and as concise as possible for the additional submissions.

* *Written submissions from children’s organizations do not have a word limit.*

RAPPORTS CDE : DATES LIMITES ET LIMITES DE MOTS*

Procédure simplifiée de présentation des rapports			
Dates limites			
Rapports alternatifs pour l'adoption de la liste de points établie avant la soumission du rapport de l'Etat		Soumissions supplémentaires pour la pré-session (PS)	
PS de février	1 décembre	PS de février	1 décembre
PS de juin	1 avril	PS de juin	1 avril
PS d'octobre	1 août	PS d'octobre	1 août

Tous les rapports peuvent être exhaustifs (**10 000 mots maximum**) ou thématiques (**3 000 mots maximum**) - tant pour l'adoption de la liste des points que pour la pré-session.

Procédure Traditionnelle de présentation des rapports			
Dates limites			
Rapports alternatifs pour la pré-session		Rapports supplémentaires entre la PS et la session	
PS de février	1 novembre	Session de janvier	15 décembre
PS de juin	1 mars	Session de mai	15 avril
PS d'octobre	1 juillet	Session de septembre	15 août

Tous les rapports peuvent être exhaustifs (**maximum 10 000 mots**) ou thématiques (**maximum 3 000 mots**) pour la pré-session, et aussi concis que possible pour les rapports supplémentaires.

* Les contributions écrites d'enfants ne sont pas limitées en termes de mots.

CDN PRESENTACIONES: PLAZOS Y LÍMITES DE PALABRAS*

Procedimiento simplificado de presentación de informes			
Plazos			
Informes alternativos para la adopción de la lista de cuestiones previa a la presentación del informe del Estado		Informes adicionales para la pre-sesión(PS)	
PS de febrero	1 de diciembre	PS de febrero	1 de diciembre
PS de junio	1 de abril	PS de junio	1 de abril
PS de octubre	1 de agosto	PS de octubre	1 de agosto

Todos los informes pueden ser exhaustivos (**máximo 10.000 palabras**) o temáticos (**máximo 3.000 palabras**), tanto para la adopción de la lista de cuestiones como para la pre-sesión.

Procedimiento Tradicional de presentación de informes			
Plazos			
Informes alternativos para la pre- sesión		Informes adicionales entre el PS y la sesión	
PS de febrero	1 de noviembre	Sesión de enero	15 de diciembre
PS de junio	1 de marzo	Sesión de mayo	15 de abril
PS de octubre	1 de julio	Sesión de septiembre	15 de agosto

Todos los informes pueden ser exhaustivos (**máximo 10.000 palabras**) o temáticos (**máximo 3.000 palabras**) para la pre- sesión del grupo de trabajo, y lo más concisos posible para las presentaciones adicionales.

**Las contribuciones escritas de niñas, niños y adolescentes no están limitadas en términos de palabras.*